

# ARKUSZY DANYCH DOTYCZĄCYCH BEZPIECZENSTWA

## AQUADERE

Wersja: 10j

Data rewizji: 20/08/2015

RE EC/453/2010 - ISO 11014-1

### 1. IDENTYFIKACJA SUBSTANCJI/PREPARATU ORAZ FIRMY/PRZEDSIĘBIORSTWA

1. 1. Identyfikacja substancji lub preparatu: AQUADERE
1. 1. 1. Nr WE: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
1. 2. Istotne zidentyfikowane zastosowania substancji lub mieszaniny oraz zastosowania odradzane: Warstwa impregnacynna (Główna) - Hydroizolacje
1. 3. Identyfikacja firmy/przedsiębiorstw: SOPREMA S.A.S.  
14 Rue de Saint Nazaire - CS 60121  
F-67025 STRASBOURG CEDEX  
France  
Tel: +33 (0)3 88 79 84 00  
Fax: +33 (0)3 88 79 84 01  
Email: mkulinicz@soprema.fr
1. 4. Numer telefonu alarmowego: .  
INTERNATIONAL EMERGENCY NUMBER : + 44 (0)1 235 239 670  
.
1. 5. Nr kodu produktu: 1496.1

### 2. OCENA ZAGROZEŃ

2. 1. Klasyfikacja substancji lub mieszaniny: Produkt jest zwolniony z oznakowania zgodnie z (WE) 1907/2006 - 1272/2008 ze zmianami i uzupełnieniami w zakresie klasyfikacji, opakowań i oznakowania substancji niebezpiecznych.
2. 2. Elementy oznakowania:
2. 2. 1. Symbol(iki) / hasło ostrzegawcze: Zaden zgodnie z dyrektywami UE ((WE) No 1907/2006 - 1272/2008 ze zmianami i uzupełnieniami).
2. 2. 2. Zwrot określający zagrożenie: Zaden zgodnie z dyrektywami UE ((EC) No 1907/2006 - 1272/2008) ze zmianami i uzupełnieniami.
2. 3. Inne zagrożenia: Zaden.

### 3. SKŁAD/INFORMACJE DOTYCZĄCE SKŁADNIKÓW

3. 1. Opis preparatu: .
3. 2. Składnik(i) stanowiące zagrożenie:
- butanon; keton etylowo-metylowy
  - Numer indeksowy 606-002-00-3 - Numer WE: 201-159-0 - Numer CAS: 78-93-3
  - Steżenie (% wagowych) : 0 < C <= 1
  - R-S : Klasyfikacja: • F; R11 Xi; R36 R66 R67 •
  - SGH : SGH02 - Flam. Liq. 2 - Plomien - Niebezpieczeństwo - H225 SGH07 - STOT SE 3 - Wykrzykownik - Uwaga - H336 - Irr. oc. 2 - H319
- Pełny tekst zdan : patrz rubryka nr 16

### 4. PIERWSZA POMOC

4. 1. Opis środków pierwszej pomocy:
4. 1. 1. Zalecenia ogólne: W razie wątpliwości lub utrzymywania się objawów skonsultować się z lekarzem.
4. 1. 2. Narazenie drogą oddechową: W razie przypadkowego wdychania par lub produktów rozkładu, wyprowadzić na świeże powietrze.  
W przypadku złego samopoczucia skonsultować się z lekarzem.
4. 1. 3. Kontakt ze skórą: Zdjąć skażoną odzież. Umyć starannie wodą z mydłem lub zastosować uznany środek czyszczący.
4. 1. 4. Kontakt z oczami: Natychmiast zmyć obficie wodą i skonsultować się ze specjalistą.
4. 1. 5. Połknięcie: W razie przypadkowego połknięcia niezwłocznie wezwać lekarza. Pozostawić ofiarę w spokoju. NIE wywoływać wymiotów.

# ARKUSZY DANYCH DOTYCZĄCYCH BEZPIECZENSTWA

## AQUADERE

Wersja: 10j

Data rewizji: 20/08/2015

RE EC/453/2010 - ISO 11014-1

4. 2. Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narazenia: /

4. 2. 1. Wdychanie: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

4. 2. 2. Kontakt ze skórą: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

4. 2. 3. Kontakt z oczami: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

4. 2. 4. Polknięcie: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

4. 3. Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z uszkodzonym : W przypadku jakichkolwiek wątpliwości lub utrzymywania się objawów, zwróć się o poradę lekarską.

### 5. OCHRONA PRZECIWOPOZAROWA

5. 1. Środki gasnicze: W razie pożaru w najbliższym otoczeniu: dopuszcza się wszelkie środki gasnicze.

5. 2. Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną: Zaden.

5. 3. Informacje dla straży pożarnej: Stosować niezależny sprzęt do oddychania oraz odzież ochronną.

### 6. ŚRODKI ZAPOBIEGANIA PRZYPADKOWEMU UWOLNIENIU

6. 1. Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych: Patrz rubryka 8: konieczna ochrona indywidualna.

6. 2. Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska: Zapobiec jakiegokolwiek przenikaniu do kanalizacji lub cieków wodnych.

6. 3. Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia: Zatrzymać uwolniony produkt przy pomocy piasku lub ziemi. Czyszczyć najlepiej detergentem - Unikac stosowania rozpuszczalników.

6. 4. Odniesienia do innych sekcji: Patrz rubryka 8: konieczna ochrona indywidualna. Patrz rubryka 11: toksyczność substancji, oraz rubryka 10: stabilność i reaktywność produktu. Patrz rubryka 13: eliminacja odpadów powstających w wyniku oczyszczania.

### 7. POSTĘPOWANIE I SKŁADOWANIE

7. 1. Postępowanie:

7. 1. 1. Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania: Unikac kontaktu ze skórą i oczami.

7. 1. 2. Techniczne środki ostrożności: Zaden.

7. 2. Składowanie:

7. 2. 1. Warunki bezpiecznego magazynowania, łącznie z informacjami dotyczącymi wszelkich wzajemnych niezgodności: Zawsze przechowywać produkt w opakowaniu tego samego rodzaju co opakowanie oryginalne i opatrzonym etykietą. Przechowywać poza zasięgiem dzieci. Przechowywać w miejscu zabezpieczającym przed zamrażaniem.

7. 2. 2. Techniczne środki ostrożności: Podłoże nieprzepuszczalne tworzące kadz retencyjną.

7. 2. 3. Warunki przechowywania: Przechowywać w miejscu zabezpieczającym przed zamrażaniem.

7. 2. 4. Substancje, które nie mogą być magazynowane razem: Przechowywać z dala od środków utleniających, a także substancji silnie kwasowych lub alkalicznych.

7. 2. 5. Rodzaj materiałów, z których mogą być wykonywane opakowania / kontenery: tego samego rodzaju co oryginalny

7. 3. Szczególne przeznaczenie: Warstwa impregacyjna (Główna)

### 8. Kontrola narazenia/środków ochrony indywidualnej

8. 1. Parametry dotyczące kontroli:

8. 1. 1. Najwyższe dopuszczalne • butanon; keton etylowo-metylowy : VME ppm = 200 - VME mg/m<sup>3</sup> = 600 - VLE ppm = 300 -

# ARKUSZY DANYCH DOTYCZĄCYCH BEZPIECZENSTWA

## AQUADERE

Wersja: 10j

Data rewizji: 20/08/2015

RE EC/453/2010 - ISO 11014-1

stężenie(a):	VLE mg/ml = 900
	Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
8. 2. Kontrola narazenia:	
8. 2. 1. Ochrona dróg oddechowych:	Nie jest konieczny przy wystarczającej wentylacji.
8. 2. 2. Ochrona rak:	Nosic odpowiednie rękawice
8. 2. 3. Ochrona skóry:	odzież ochronna z długimi rękawami
8. 2. 4. Ochrona oczu:	Stosować zabezpieczenia oczu przewidziane dla ochrony przed rozpryskiem cieczy.
8. 3. Środki higieny:	Nie spożywać posiłków i napojów podczas stosowania. Nie przechowywać razem z żywnością, napojami i karmą dla zwierząt.

### 9. WŁAŚCIWOŚCI FIZYCZNE I CHEMICZNE

9. 1. Informacje ogólne:	
9. 1. 1. Wygląd:	lepka ciecz
9. 1. 2. Kolor:	brunatny
9. 1. 3. Zapach:	bez zapachu
9. 1. 4. PH:	Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
9. 1. 5. Temperatura / zakres temperatur wrzenia:	Nie określony.
9. 1. 6. Temperatura zapłonu:	> 150°C
9. 1. 7. Granice właściwości wybuchowych:	Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
9. 1. 8. Preznosc par:	nieistotny
9. 1. 9. Gęstość względna (woda = 1):	Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
9. 1. 10. Gęstość pozorną:	1 g/cm <sup>3</sup>
9. 1. 11. Lepkość:	200 mPa.s
9. 2. Inne informacje:	
9. 2. 1. Rozpuszczalność w wodzie:	może tworzyć dyspersje w wodzie
9. 2. 2. Rozpuszczalność w tłuszczach:	Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.
9. 2. 3. Rozpuszczalność w rozpuszczalnikach:	Nie określony.
9. 3. Inne informacje:	VOC : 40 g/L

### 10. TRWAŁOŚĆ I REAKTYWNOŚĆ

10. 1. Reaktywność:	Stabilny w warunkach normalnych.
10. 2. Stabilność chemiczna:	Preparat jest stabilny pod warunkiem zachowania zasad obchodzenia się i magazynowania podanych w rubryce 7.
10. 3. Możliwość występowania niebezpiecznych reakcji:	Stabilny w warunkach normalnych.
10. 4. Warunki, których należy unikać:	Z DALA od otwartego ognia, Z DALA od iskier, palenie wzbronione.
10. 5. Substancje, których należy unikać:	Zadna. / Nie dotyczy.
10. 6. Niebezpieczne produkty rozkładu:	Zaden.

### 11. INFORMACJE TOKSYKOLOGICZNE

# ARKUSZY DANYCH DOTYCZĄCYCH BEZPIECZENSTWA

## AQUADERE

Wersja: 10j

Data rewizji: 20/08/2015

RE EC/453/2010 - ISO 11014-1

11. 1. Informacje dotyczące skutków toksykologicznych: W normalnych warunkach stosowania nie są znane ani możliwe do przewidzenia żadne zagrożenia dla stanu zdrowia.

11. 2. Toksyczność ostra:

11. 2. 1. Wdychanie: Nie określony.

11. 2. 2. Kontakt ze skórą: Nie określony.

11. 2. 3. Kontakt z oczami: Nie określony.

11. 2. 4. Połknięcie: Nie określony.

### 12. INFORMACJE EKOLOGICZNE

12. 1. Toksyczność: Nie dopuszcza się, aby ciecz dostała się do kanalizacji, cieków wodnych, piwnic i podziemi.

12. 2. Trwałość i rozkład: Nie określony.

12. 3. Potencjał bioakumulacyjny: Nie określony.

12. 4. Mobilność: Nie określony.

12. 5. Wyniki oceny właściwości PBT i vPvB: Nie określony.

12. 6. Inne niesprzyjające czynniki: Żaden.

### 13. UWAGI DOTYCZĄCE UNIESZKODLIWIENIA

13. 1. Metody unieszkodliwiania odpadów: Nie wylewać do kanalizacji i cieków wodnych.

13. 2. Skazone pojemniki: Odpady i zużyte opakowania należy utylizować zgodnie z przepisami lokalnymi.

### 14. INFORMACJE DOTYCZĄCE TRANSPORTU

14. 1. Informacje ogólne: Produkt nie jest niebezpieczny z punktu widzenia przepisów dotyczących transportu.

14. 2. Numer NZ: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

14. 6. Zagrożenia dla środowiska: No - Non

14. 7. Szczególne środki ostrożności dla użytkowników: Patrz rubryka 8: konieczna ochrona indywidualna.

14. 8. Transport luzem zgodnie z załącznikiem II do konwencji MARPOL 73/78 i kodeksem IBC: Nie ma zastosowania. / Nie dotyczy.

### 15. INFORMACJE DOTYCZĄCE PRZEPISÓW

15. 1. Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska specyficzne dla substancji lub mieszaniny: Ręglement CE 453 - 2010  
Ręglement CE 790 - 2009  
Ręglement CE 1272 - 2008  
Ręglement CE 1907 - 2006

15. 2. Ocena bezpieczeństwa chemicznego: Nie określony.

### 16. INNE INFORMACJE

16. 1. Pełny tekst zdań, których numer znajduje się w rubryce 3: H225 Wysoce łatwopalna ciecz i pary.  
H336 Może wywoływać uczucie senności lub zawroty głowy.  
H319 Działa drażniąco na oczy.

16. 2. Ważne informacje lub uwagi: Informacje podane w tej karcie charakterystyki oparte są na obecnym stanie posiadanej przez nas wiedzy i naszym doświadczeniu. Zaleca się przekazanie informacji z tej karty charakterystyki użytkownikom, ewentualnie w odpowiednio dostosowanej formie. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności (z wyjątkiem odpowiedzialności określonej prawem) za okoliczności mogące nastąpić w wyniku użytkowania informacji podanych w tej karcie charakterystyki.

---

# ARKUSZY DANYCH DOTYCZACYCH BEZPIECZENSTWA

## AQUADERE

Wersja: 10j

Data rewizji: 20/08/2015

RE EC/453/2010 - ISO 11014-1

---

16. 3. Zalecane ograniczenie(a) w stosowaniu:	Informacje te dotyczą specjalnie oznaczonego produktu i mogą nie mieć zastosowania po połączeniu z innym(i) produktem(ami).
16. 4. 1. Data pierwszego wydania:	03/06/2005
16. 4. 2. Data poprzedniej rewizji:	22/01/2014
16. 4. 3. Data rewizji:	20/08/2015
16. 4. 4. Wersja:	10j
16. 4. 5. Rewizja rozdziału(ów) nr:	1 > 16
16. 5. Wykonany przez:	SOPREMA - mkulinicz@soprema.fr